



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 12 juli 2023
(OR. en)

11594/23
ADD 1

Interinstitutionellt ärende:
2023/0278(NLE)

PECHE 285

FÖRSLAG

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	11 juli 2023
till:	Thérèse BLANCHET, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2023) 425 final - ANNEX
Ärende:	BILAGOR till förslag till rådets beslut om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den årliga partskonferensen för konventionen om bevarande och förvaltning av sejresurserna i centrala Berings hav och om upphävande av beslut (EU) 2019/866

För delegationerna bifogas dokument – COM(2023) 425 final - ANNEX.

Bilaga: COM(2023) 425 final - ANNEX



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 11.7.2023
COM(2023) 425 final

ANNEXES 1 to 2

BILAGOR

till

förslag till rådets beslut

**om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den årliga
partskonferensen för konventionen om bevarande och förvaltning av sejresurserna i
centrala Berings hav och om upphävande av beslut (EU) 2019/866**

BILAGA I

Den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar vid den årliga partskonferensen för Beringshavskonventionen

1. PRINCIPER

Inom ramen för Beringshavskonventionen ska unionen göra följande:

- (a) Säkerställa att de åtgärder som antas inom ramen för den årliga partskonferensen för Beringshavskonventionen är förenliga med internationell rätt, särskilt bestämmelserna i FN:s havsrättskonvention från 1982, FN:s avtal angående bevarande och förvaltning av gränsöverskridande och långvandrande fiskbestånd från 1995, 1993 års avtal om att främja fiskefartygens iakttagande av internationella bevarande- och förvaltningsåtgärder på det fria havet, samt FN:s livsmedels- och jordbruksorganisations avtal om hamnstatsåtgärder från 2009.
- (b) Främja målen i överenskommelsen inom ramen för FN:s havsrättskonvention om bevarande och hållbart nyttjande av marin biologisk mångfald i områden utanför nationell jurisdiktion och målen vid den 15:e partskonferensen för konventionen om biologisk mångfald (COP 15), särskilt vad gäller att stärka skyddet av den marina biologiska mångfalden och skyddet av 30 % av världens hav genom marina skyddsområden.
- (c) Bidra till genomförandet av den europeiska gröna given, inbegripet strategin för biologisk mångfald och klimatanpassningsstrategin, särskilt vad gäller skyddet av natur, samt från jord till bord-strategin och ett starkare Europa i världen.
- (d) Eftersträva målen i plaststrategin och handlingsplanen för nollförorening, särskilt vad gäller att minska plast- och havsföroreningar.
- (e) Agera i enlighet med de mål och principer som unionen eftersträvar inom ramen för den gemensamma fiskeripolitiken, särskilt genom att tillämpa försiktighetsansatsen och de mål som är kopplade till maximal hållbar avkastning enligt artikel 2.2. i förordning (EU) nr 1380/2013, för att främja genomförandet av en ekosystemansats i fiskeriförvaltningen, för att i största möjliga utsträckning undvika och minska oönskade fångster och gradvis eliminera utkast och minimera fiskeverksamhetens inverkan på de marina ekosystemen och deras livsmiljöer, samt, genom att främja ekonomiskt lönsamt och konkurrenskraftigt fiske i unionen, för att bidra till en rimlig levnadsstandard för dem som är beroende av fiskeverksamhet och ta hänsyn till konsumenternas intressen.
- (f) Följa rådets slutsatser av den 19 mars 2012 om kommissionens meddelande om den gemensamma fiskeripolitikens internationella dimension¹.
- (g) Följa målen i det gemensamma meddelandet om EU:s agenda för internationell världshavsförvaltning² om bevarande av den marina biologiska mångfalden samt rådets slutsatser om det gemensamma meddelandet³.
- (h) Arbeta i riktning mot att intressenterna deltar på ett lämpligt sätt i utarbetandefasen för Beringshavskonventionens åtgärder och säkerställa att de åtgärder som antas inom Beringshavskonventionen är förenliga med Beringshavskonventionens mål.

¹ 7087/12 REV 1 ADD 1 COR 1.

² JOIN(2022) 28 final, 24.6.2022.

³ 15973/22, 13.12.2022.

- (i) Främja ståndpunkter som är förenliga med bästa praxis inom regionala fiskeriförvaltningsorganisationer.
- (j) Sträva efter samstämmighet och synergi med den politik som unionen för som en del av sina bilaterala fiskeriförbindelser med tredjeländer samt säkerställa överensstämmelse med dess övriga politik, i synnerhet på områdena yttre förbindelser, miljö, handel, utveckling, forskning och innovation.
- (k) Sträva efter att skapa likvärdiga förutsättningar för unionens flotta inom Beringshavskonventionens område, utifrån samma principer och standarder som tillämpas i enlighet med unionslagstiftningen, och främja ett enhetligt genomförande av dessa principer och standarder.
- (l) Främja samordning mellan Beringshavskonventionen, befintliga regionala fiskeriförvaltningsorganisationer och regionala havskonventioner liksom samarbete med globala organisationer, beroende på vad som är tillämpligt, inom ramen för deras mandat, och vid behov.
- (m) Främja samarbetsmekanismer mellan regionala fiskeriförvaltningsorganisationer för andra arter än tonfisk, liknande den så kallade Kobe-processen för regionala fiskeriförvaltningsorganisationer för tonfisk.

2. RIKTLINJER

Unionen ska, när så är lämpligt, stödja den årliga partskonferensens antagande av följande åtgärder:

- (a) Bevarande- och förvaltningsåtgärder för fiskeresurserna inom Beringhavskonventionsområdet baserade på bästa tillgängliga vetenskapliga utlåtanden, bland annat tillåten skördenivå och kvoter eller ansträngningsreglering för de levande marina biologiska resurser som regleras den årliga partskonferensen, inbegripet ändring av bilagan till Beringshavskonventionen, vilka skulle innebära att nyttjandetakten för maximal hållbar avkastning uppnås, genom en successiv och stegvis anpassning. Vid behov ska dessa bevarande- och förvaltningsåtgärder omfatta särskilda åtgärder för bestånd som påverkas negativt av överfiske, i syfte att hålla fiskeansträngningen i linje med tillgängliga fiskemöjligheter.
- (b) Åtgärder för att främja bevarande och fullständigt återställande av den biologiska mångfalden, beståndens hållbarhet och integrering av klimataspekter i beslutsprocessen.
- (c) Åtgärder för att främja datainsamling, vetenskaplig forskning och vetenskapligt baserade förvaltningsbeslut samt åtgärder för att stärka tillämpningskommittén, efterlevnadskulturen och de periodiska oberoende granskningarna av arbetet.
- (d) Åtgärder för att förebygga, motverka och undanröja olagligt, orapporterat och oreglerat fiske (*IUU-fiske*) i konventionsområdet, däribland upprätta förteckningar över IUU-fartyg och korshänvisningar med andra regionala fiskeriförvaltningsorganisationer och åtgärder för att främja spårbarhet för fisk och fiskeriprodukter på grundval av de frivilliga riktlinjerna för fångstdokumentationssystem.
- (e) Uppföljnings-, kontroll- och övervakningsåtgärder i Beringhavskonventionens område i syfte att garantera en effektiv kontroll och överensstämmelse med de åtgärder som antagits inom Beringshavskonventionen, inbegripet stärkt kontroll av omlastningar på grundval av FAO:s frivilliga riktlinjer för omlastning.

- (f) Åtgärder för att minimera fiskeverksamhetens negativa inverkan på den marina biologiska mångfalden och på marina ekosystem och deras livsmiljöer, inbegripet skyddsåtgärder för känsliga marina ekosystem i Beringshavskonventionens område i enlighet med Beringshavskonventionen och FAO:s internationella riktlinjer för förvaltning av djuphavsfiske på det fria havet, och åtgärder för att i största möjliga utsträckning undvika och minska oönskade fångster, särskilt av känsliga marina arter, och att gradvis eliminera utkast.
- (g) Åtgärder för att minska havsföroreningar och förhindra utsläpp av plast till havs och för att minska påverkan på den marina biologiska mångfalden och ekosystemen från plast som finns i havet, inbegripet åtgärder för att minska påverkan från övergivna, förlorade eller på andra sätt kasserade fiskeredskap i havet och för att underlätta identifiering och bärgning av sådana redskap på grundval av FAO:s frivilliga riktlinjer för märkning av fiskeredskap.
- (h) Åtgärder som syftar till förbud mot fiske som uteslutande bedrivs för att skörda hajfenor, och som kräver att alla hajar ska landas med alla hajfenor naturligt fästade vid hajkroppen.
- (i) Vid behov och i den utsträckning som relevanta konstituerande handlingar så medger, rekommendationer som främjar genomförandet av Internationella arbetsorganisationens (ILO) konvention om arbete ombord på fiskefartyg.
- (j) Gemensamma metoder med andra regionala fiskeriförvaltningsorganisationer, när så är lämpligt, i synnerhet med dem som deltar i fiskeriförvaltningen i samma region.
- (k) Utveckling av metoder som rör kampen mot påverkan från annan verksamhet än fiske på de marina biologiska resurserna i Beringshavskonventionens område.
- (l) Ytterligare tekniska åtgärder baserade på rekommendationer från underorgan och arbetsgrupper inom den årliga partskonferensen för Beringshavskonventionen.

BILAGA II

Årlig specificering av unionens ståndpunkt under vid den årliga partskonferensen

Före varje möte i den årliga partskonferensen, när detta organ ska anta beslut som har rättslig verkan för unionen, ska nödvändiga åtgärder vidtas så att den ståndpunkt som ska uttryckas på unionens vägnar tar hänsyn till de senaste vetenskapliga uppgifterna och andra relevanta uppgifter som översänts till Europeiska kommissionen, i enlighet med de principer och riktlinjer som anges i bilaga I.

I detta syfte och på grundval av dessa uppgifter ska Europeiska kommissionen i god tid före varje möte i den årliga partskonferensen tillställa rådet eller dess förberedande organ ett skriftligt dokument med uppgifter om den föreslagna specificeringen av unionens ståndpunkt för diskussion och antagande av den ståndpunkt som ska uttryckas på unionens vägnar.

Om det under ett möte i den årliga partskonferensen är omöjligt att nå en överenskommelse, även på plats, som innebär att unionens ståndpunkt beaktar nya element, ska frågan hänskjutas till rådet eller dess förberedande organ.